Martes 19 de Noviembre de 1867

ESTE DIARIO
se publica en la
IMPRENTA TIPOGRÁFICA Á VAPOR
calle de las Cámaras, número 47,
donde se reciben suscriciones, avisos y solicitudes.

Gerente, D. ADOLFO VAILLANT.

EL SIGLO

SUSCRICION
PAGADERA ADELANTADA:
Por mes . . . $ [illegible] moneda nacional.
Por 6 meses . . " 10.50 " "
Por un año . . " 20 " "

El número suelto: 20 centésimos á 1 real.

Los avisos — Se publicarán con arreglo á la tarifa del Establecimiento — Se recibirán hasta las seis de la tarde. Pago adelantado.
Los comunicados gratis, cuando son exclusivamente de interés público, á juicio de la Redacción.

Redactor principal, Dr. D. Fermin Ferreira y Artigas.

Las solicitudes deberán venir firmadas, en conformidad con lo que determina la Administracion de no admitir escritos que por su naturaleza no puedan publicarse sin esta formalidad.
Pagarán el precio de 30 pesos por columna á 40 centésimos por centímetro y adelantado.

Almanaque.

NOVIEMBRE 19.
LA IGLESIA MENORA DE SANTA ISABEL, VIUDA.
SAN ANDRES, apóstol y patrono de España.
SAN CANDIDO, obispo en la ciudad de Brescia.
SAN PANCRACIO, mártir, en Campra de Guipúzcoa.
SAN PAULINO, obispo de Alejandría, en el mismo dia.
EL MARTIRIO DE LOS SANTOS ANA TRIAS CIETTO CONCEDA CON-[illegible] ANDALUCES, EN ESPAÑA.

Efemérides.

1814 — Los fuertes portugueses forzados en la Sabia Huerta la divisa de Artigas sondeda y por D. Francisco Ricera.

Solidus de Correo.

La correspondencia se recibe desde las 8 de la tarde en el Correo para Montevideo, Santa Lucía, San José, Rosario, Florida, Durazno, Artigas y Treinta y Tres.

GRATIS
PARA
NUESTROS SUSCRITORES

Cada domingo nuestros suscritores recibirán sin aumento de precio, una entrega compuesta de 16 páginas de impresion en 4.° de la preciosa, é interesante novela histórica que lleva por título:

LUCRECIA BORGIA
(MEMORIAS DE SATANÁS)

Por el afamado literato español DON MANUEL FERNANDEZ Y GONZALEZ.

Los nuevos suscritores recibirán *gratis* las entregas que ya salieron á luz.

EL SIGLO

De nuestro redactor principal.

Paysandú, noviembre 15 de 1867.

Sr. D. Adolfo Vaillant gerente de *El Siglo*.

Estimado amigo:

Aprovecho la salida del *Villa del Salto*, para continuar mi correspondencia y agradecerle la exactitud con que he recibido *El Siglo* que, como vd. debe creer, tiene para mí el doble interés de ponerme al corriente de las novedades del dia y de avivar el recuerdo de mis buenos amigos de Montevideo.

He visto con gusto que vdes. sostienen con altura la bandera de los principios que han formado el credo político de nuestra redaccion, no acobardándose ante las injurias de los que calumnian toda doctrina imparcial por que, careciendo de principios fijos, buscan los medios de prolongar su efímera existencia, valiéndose de la exajeracion y denigrando á los que no ceden á otro impulso al estímulo que al de la verdad.

Cuando recorro las columnas de *El Siglo* y veo el ardor con que sostienen nuestra bandera, me hace el efecto del militar que en las horas del combate queda arrestado en su tienda de campaña presenciando el heroismo de sus compañeros sin poderlo compartir.

Nunca mas que hoy, habria deseado hallarme en Montevideo, por que se acerca la hora suprema de la reorganizacion de la patria y cada soldado debe estar en su puesto de honor para defenderla contra la invasion de los elementos disolventes y reaccionarios que quieran hacer del pais el patrimonio de un círculo.

Vd. sabe cuan á mi pesar realicé este viaje que sin embargo mi era de una necesidad vital; de lo contrario, los detractores sistemáticos como son los que escriben *El Nacional*, no habrian tenido el pretesto de darle un carácter político de que está absolutamente ajeno.

Como no sueño sino con candidaturas, suponen que he venido á ocuparme de trabajos electorales, cuando aquí menos que en ninguna parte soy conocido, fuera de un pequeño círculo de amigos que me hacen agradable la permanencia.

La Redacion de *El Comercial* ha tomado con interés mi defensa y tengo que agradecerle sus generosos é ilustrados conceptos; pero como ha dicho á sus señores hay cosas que por sí mismo son tan ridículas, que no merecen la pena de refutarse; y esto sucede con *El Nacional* á quien ha declarado, hace tiempo, que no volveré á contestarle, por que la prensa no se funda para discutir personalidades.

Si en efecto tuviera la pretension de trabajar por mi candidatura, no haria sino lo que hace todo hombre que tiene la fé de sus convicciones y que comprendo que cuanto mas estensa sea la esfera donde pueda aguzar su inteligencia, mas grandes serán los frutos de su doctrina en bien de la comunidad.

Desgraciadamente tengo tan mala idea de los puestos públicos que ponen al hombre en trasparencia, que constantemente he procurado alejarme de la escena política; pero veo que á mi pesar los Redactores de *El Nacional* se han empeñado en popularizar mi nombre.

Tengo ya un puesto conquistado en el aprecio de mis compatriotas, en la Redaccion de *El Siglo*, y esta es mi título de honor, aquí como en todas partes, y es mi sola ambicion; pero nadie hay mas grato que yo elogiando la imparcialidad y la altura de un diario de que se forma parte.

Vd. oirá con el mismo gusto que yo, el juicio favorable que á cada momento he tenido la ocasion de escuchar respecto de *El Siglo*; y cuando un hombre pueda hacerse popular por la práctica de una elevada doctrina, no necesita descender á ocuparse de las pequeñas ambiciones que son el sueño dorado de los pigmeos en política.

He sido bastante egoista en esta carta, ocupándome tanto de nosotros, sin hablar de Paysandú, pero ma parecia, mi buen amigo, que me hallaba en ese laboratorio del pensamiento que se llama la Redaccion y que discutiamos como de costumbre sobre las cuestiones de actualidad que hoy mas que nunca son de suma importancia y que es preciso no abandonar, hasta que veamos restablecidos los poderes públicos y radicadas las instituciones.

En ese camino es necesario ayudar al gobierno no lisonjeando indebidamente sus actos; pero tampoco poniéndole trabas, sino guiándole como un buen mentor por el sendero que conduce á la felicidad y á la reorganizacion de la República.

En cuanto á Paysandú, nada particular tengo que referir, pues el departamento sigue tranquilo y próspero en una marcha notable de progreso que habia detenido momentáneamente la anunciada invasion de Aparicio y á la que hoy no se dá importancia. Lo mas notable que hay, respecto de esta ciudad, es el haber empezado los trabajos del empedrado en la calle 18 de Julio; que se continuará la obra de la Iglesia en la semana próxima, que ayer se ha delineado el sitio donde debe establecerse el nuevo Cementerio; porque el actual, á pesar que es uno de los mejores de la República, queda ya muy central, por el desarrollo de la poblacion, y finalmente, que ha llegado el Sr. Marino empresario del Muelle á cuya construccion se procederá inmediatamente.

Como vd. vé, no he escijido al hablar del progreso de este pueblo, el cual se debe en gran parte á la actividad y celo de las autoridades y á la buena armonía que felizmente reina entre ellas, lo que no es muy comun en los Departamentos de campaña.

Procuro hacer mis apuntes sobre todo lo que sea de interés general, tanto con relacion al progreso material, como al moral de Paysandú; y estos los aprovecharé para una série de artículos, cuando, con mas calma; vuelva á la tarea del periodismo.

El vapor *Villa del Salto* aparece en los momentos en que he escrito esta carta, y me veo obligado á cortar una conversacion que me era tan agradable.

El *Uruguay* que llegó esta mañana, aun permanece en el puerto, esperando al *Villa* para saber si tiene agua suficiente para subir; pero creo que en seguida emprenderá viaje.

Tal vez esta será mi último correspondencia desde Paysandú, pues, si el tiempo lo permite, seguiré en el *Villa* para el Salto, en el próximo viaje, en donde solo permanecerá unos pocos dias para volver á la Capital.

Un abrazo para todos nuestros compañeros, y vd. recibalo de su sincero amigo y S. S.

F. Ferreira y Artigas.

La discusion.

La Tribuna hace perfectamente bien, pasando por alto lo que respecto á las elecciones he hecho dicho.

No tiene la bastante energía para discutir ese punto, y cree mas prudente no mencionarlo.

Pero permitanos decirle que cuando la prensa emite ideas, debe traer en su apoyo los bastantes fundamentos para demostrar su conveniencia.

Elude la discusion, á que tampoco queremos incitarla en este caso, porque bien pudiera violentarse, traidas las cosas á un perfecto análisis.

Hemos dicho mas de una vez, que las cuestiones de interés público deben tratarse con imparcialidad, por que la palabra hablada ó la prensa tiene que ser indudablemente el eco de la conciencia del periodista, so pena de introducir el mal, haciendo de tan sublime ministerio un instrumento de desmoralizacion.

Sentado este principio generalmente conocido y que aceptamos de corazon al ocupar las columnas de un diario, hemos tratado de no dejar un dudoso precedente acerca de nuestros actos como escritor.

La discusion es útil, pero muy útil desde que no medien mezquindades, y ella nos trae el convencimiento, sancionado por la sana razon.

Se ilustra al pueblo y á los gobiernos que siempre están en el deber de escuchar la palabra del periodista, depurada con el debate.

Se armonizan las ideas y las buenas tendencias se robustecen, porque ha habido la bastante abnegacion para llevar adelante la moral, que neutralizando primero, concluye por desterrar para siempre las costumbres viciosas de los pueblos.

En este sentido, estamos dispuestos á discutir, seguros del buen éxito, pero muy distantes de aceptarla, cuando trae envueltos sentimientos personales bajo el antifaz político, dando mi rienda al desbogo de ideas poco generosas, que posponen el porvenir de la pátria á las cuestiones de nombre.

Aceptaremos la discusion cuando ella se presente en terreno que nos sea dable admitir, pues de otro modo es inútil sostenerla.

Desgraciadamente nuestra prensa política aparenta la mas profunda indiferencia tocante á nuestros asuntos, y parece faltarle el bastante valor cívico para encarar las cuestiones con la imparcialidad y buen juicio que debe caracterizarla.

Claramente demuestra poca confianza de sí mismo, el escritor que guarda silencio, cuando se le pide esplicaciones sobre una idea emitida por él, ó mucho mal entendido amor propio, cludiendo lo posible traer de nuevo á la palestra su primitiva cuestion.

Tenemos muy buenas razones cuando se quiere discutir, porque llevamos por norte la idea del engrandecimiento de la pátria y hasta el último dia sostendremos esa bandera.

Confiamos en que nuestra palabra alguna vez sea escuchada, porque si no alimentaremos esa creencia, vano fuera gastar el tiempo con esta clase de asuntos.

Firmes siempre en nuestro propósito, no desfiguraremos jamás de nuestros principios, pretfiriendo abandonar la tarea, pero con la conciencia tranquila, y siempre dispuestos á ofrecer nuestro pobrísimo contingente en la buena voluntad del patriota.

E.

INTERIOR

Villa de la Union.

Noviembre 17 de 1867.

Rectificacion—En nuestra correspondencia del número 938 decimos—Fué vendido en estos dias un terreno. Su comprador trató de arreglarlo con el interesado—reclamante, lo que es verídico por una casualidad, que no pasa de tres estensas pasos, sobre una propiedad que fué vendida en mas de cinco mil, exijiendo el comprador que constase en la escritura la cesion que hacia el peticionario á denunciante, de todos los derechos que tuviera á poderse tener á la propiedad.

«El denunciante se negó á firmar la escritura mientras que se hiciera alguna referencia del arreglo, que lo único que podia hacer era dar un recibo simple por la cantidad. Lo que no aceptó el comprador, quien hasta este momento no ha sido escriturado.»

Despues de haberse publicado nuestra correspondencia firmaron la mayoría de las personas que se habia hecho figurar en aquel negocio, y manifestaron mucho apetecer y respetar, mas interesantes en saber la verdad del hecho que en mas dudoso de lo que fué, nos informaron; así es que cumplimos con un deber de justicia manifestando que la persona que tuvo intervencion en el asunto de aquella venta, fué invitada á tomar parte en ella por el comprador, que en el deseo de asegurar la propiedad comprada, propuso condiciones de arreglo, encontrando el comprador en aquel señor todo el mejor deseo y desprendimiento para un arreglo, en que quedaron asegurados los derechos de todos los interesados.

Hacemos esta Rectificacion de las esplicaciones que se nos dieron, al ver que no resulta ningun mal antecedente, sobre una persona tan digna de nuestra estimacion como del aprecio general del pueblo.

El Sr. Capdeboure—Amigos del Sr. Capdeboure, por relaciones de sociedad, nada é servicios distinguidos que por hemos recibido de su profesion por mas de treinta años, nos afecta todo lo que pueda rozar sobre su respetable nombre.

Es indudable que los servicios prestados por el doctor Capdeboure á todas las clases del pais, nadie puede cuestionarlos, porque son del dominio público, y con innumerables las pruebas y las familias del pais que los han recibido y al que están muy gratos y reconocidos.

El Sr. Capdeboure no es personal que haya aspirado á figurar, ni menos ha tenido ambiciones por empleo en el pais. Si la hubiera tenido, no creo el hombre mediato que venga—Sin ostentar los importantes conocimientos que tiene en su facultad, y sin hacer uso de las relaciones—influyentes que la tenida y tiene en el pais.

Conociendo como conocemos al Sr. Capdeboure tenemos la conviccion de que no aceptará ningun cargo que le haciera variar el sistema de vida que se ha impuesto de descansar tranquilo de las fatigas que le quitaron sus servicios al pais, que no siempre le han sido agradecidos.

Al Dr. Capdeboure le basta los títulos honrosos que ha habido siempre con desinterés en beneficio de la humanidad ¿qué mas gloria puede desear que recibir la gratitud de los que ha favorecido y recibir los consuelos—y veneracion de toda familia respetable del pais?

Esto le basta al Dr. Capdeboure para vivir satisfecho y feliz.

Bonanzas—Nuestras observaciones hechas en nuestra anterior correspondencia, mucho han calmado la ajitacion en que se encontraban muchos propietarios de esta Villa y la confianza que tienen en la administracion del Sr. General Flores que tanto interés se ha tomado por el progreso de la localidad y que no permitirá que sea interrumpida en adelante, por la ambicion de algunos especuladores.

Esta confianza ha hecho que se empiecen á hacer algunos arreglos de compras de terrenos habiéndose realizado algunas.

Vacuna—Son dignas de agradecimiento los esfuerzos que hace el Sr. Lizano, encargado de suministrar la vacuna en esta Villa.

A mas de su puntual asistencia los dias períjalos, para aquel servicio, particularmente el Sr. Lizano pasó por las casas de familia para que llaven á vacunarse sus hijos.

Conferencias—Cuento seiscientos fueron confirmadas en poco mas de una hora, por Su Ilma. el Obispo de Negara, en el corto tiempo que estuvo de paseo en este pueblo.

Escuela—El lunes fué inaugurada una escuela de varones, en el Paso de Mendoza; con tal motivo fué un dia festivo para aquel vecindario.

Parece que hubo una comida y tertulia por la noche.

Nos complacemos cuando vemos fomentos como el objeto, ¿qué fruto puede haber mas grande que la que se dedica á la educacion de nuestra juventud, tan alejada fuera de la capital?

Frunto debe inaugurarse una nueva escuela como el Manga y Toledo, al cargo de un Preceptor que merezca las simpatías de aquel vecindario.

Se nos informa que debe establecerse otra escuela en la pequeña Aldea del Buceo.

Recomendamos al Gobierno y las Comisiones Estraordinarias, que llamándolas particular atencion la estraordinaria, que tienden á todas las localidades que se hace necesaria.

Esas escuelas darán por resultado, fomentar toda inteligencia natural, que sin cultivo tendrian en la juventud oriental, donde talvez habrán ciudadanos que podrán ser hombres importantes tanto en las letras como en las artes.

Repongamos tantos clientes de ciudadanos que hemos perdido sin mas conocimiento que saber del bien una lanzada.

Otro del Progreso—El beneficio del Sr. Director D. Enrique Salvat atrajo mucha concurrencia, y mas hubiera sido, si no hubiese mediado la circunstancia de haber habido en la misma noche una tertulia, que se privó de la concurrencia de mas de cien personas.

Las pruebas en general que se ejercitaron fueron sobresalientes, siendo algunas tan peligrosas y tan fuertes, que el público hizo demostraciones para que los artistas suspendiesen.

Un grupo formado por la compañía, llegando con personas la figura de un caballo, fué tan bien ejecutado, que el público prorrumpió en repetidos aplausos, lo mismo que en la escena de Napoleon á caballo.

Debe estar satisfecho el Sr. Salvat de la ovacion que ha recibido del público que tanto prueba le ha dado de simpatías, las que con debidamente á merecidas por sus conocimientos artísticos, y por dirijir una compañía que haciéndola toda justicia debemos decir que es digna por su comportacion intachable, tanto en sus trabajos como fuera de ellos.

Bueno fuera que la compañía de las reis naciones no ha querido hacer uso de la prensa para desprecisar otros artistas, á pesar de las continuas provocaciones que muy amenudo le son dirijidas.

CORRESPONDENCIA

Impresiones de viaje en Europa y América

CORRESPONDENCIA LITERARIA Y CRÍTICA
POR D. JOSÉ P. VARELA.

2.ª *carta.*

Pernambuco, Octubre 17 de 1867.

Sr. D. Adolfo Vaillant.

Un ilustrado Mr. Moilhaff, redactor del *Standard* de Buenos Aires, es hoy mi compañero de viaje, con él bajo á tierra el Domingo en cuanto llegamos—Dado que digo que era Domingo y que mi compañero era ilustrado no necesita agregar que nuestro primer cuidado fué ir á oir misa, en una de las numerosas iglesias que hay en la ciudad. Los hijos de la bella Erin se empeñan en sostener á todo trance el edificio bambolleante del catolicismo. Mi abuelo, que decia mi compañero, tenia 74 años y no habia dejado un solo domingo de ir á misa. Espues en el corredor de una iglesia, despues de haber reconocido algunas de las calles, donde escribo sus notas sobre Bahia. Mi compañero oye misa, rodeado de esclavos negros: yo entretanto filosofo.

Pero antes de llegar, veamos la vista que ofrece Bahia al que contempla la ciudad desde la cubierta del vapor, que surca rápidamente las aguas del puerto

Altas, altísimas son las barrancas, ó mas bien montañas sobre las que se levanta la ciudad. Esta estas no completamente sobre la costa, así es que hay una ciudad baja y otra alta. En la ciudad baja es donde está el mercado, el correo, y la mayor parte de los establecimientos comerciales.

La gran mayoría de las casas son de 4, 5 y 6 altos, y se terminan como las del Janeiro, en techos de teja. Sin embargo, sea que la elevacion de los edificios disimule en algo la fealdad de los techos, sea que la arquitectura de estas tenga mayores bellezas ó mejor dicho menos fealdades, el hecho es que la vista de los edificios es mas bonita que en el Janeiro.

Ademas, visto del puerto, que es como el de Montevideo, siendo algo mas abierta la entrada, la ciudad presenta un aspecto que puede llamarse original. Las casas de cinco y seis altos que están al pié de las montañas tienen lostanta altura para que llegen á verse hasta los cimientos de las casas altas, así es que por instantes se parece que veis una casa altísima de 10 á 12 pisos. Es que la ilusion óptica hace parecer como formando un solo edificio, á una casa baja y otra alta.

Pero, una vez que se baja á tierra, todo lo pintoresco que pueda haber parecido la ciudad vista desde el puerto, desaparece y se presenta la realidad con toda su repugnante desnudez.

Para subir de la ciudad baja á la alta hay unos palanquines conducidos por dos negros, en los que mi compañero y yo nos guardamos bien de entrar, prefiriendo á pesar de lo fatigoso del camino, subir á pié la calle que como todas las que subes á las montañas va haciendo zig-zag continuamente.

Una vez que llegamos á lo alto, pudimos contemplar todo lo asquerosa de la ciudad!

¡Cuánta inmundicia en aquellas calles rodeadas de altísimas casas, donde se respira un aire cargado y pestilente que sofoca!

¡Cuántos dolores y cuantas miserias agrupados en aquella poblacion, en su mayoría, á al menos en una gran parte de esclavos!

Por la calle solo se ven negros y negras. Estas usan por única vestimenta una pollera corta y una tosca camisa que les deja descubierto el seno.

A cada instante escucháis el grito desmayado de las vendedoras de frutas que cruzan por las calles llevando una canasta circular en la cabeza.

Pero lo que mas llama la atencion es lo demacrado, lo tétrico de la fisonomía de aquellos infelices! Unos delgados, cadavéricos, parece que se arrastran y no que caminan; otros gruesos, robustos, pero de rostros estúpidos, muestran todo la fortaleza bárbara de algunos de los animales de nuestra campaña.

Yo habia recorrido hacia poco los hospitales del Janeiro; habia visto reunidos allí todos los dolores y todas las miserias que acosan al hombre.

Desde la cara transformada del vivaleuta, hasta la fisonomía amarillenta y verdosa del moribundo, habia contemplado todos esos rostros horribles que llenan los hospitales, y sin embargo no habia sentido los movimientos de terror que me han agitado al caminar por las calles de Bahia. Es que no hay enfermedad alguna que transforme al hombre como la esclavitud; no hay peste que de tantos esos sinsabores al rostro humano, ni mas repugnante y mas horrible apariencia al cuerpo del hombre!

¿Habeis visto esos negros criollos de Montevideo y de Buenos Aires, de maneras afables, de aire elegante y digno, de fisonomía llena, á veces, de animacion y de vida? Esos mulatos fuertes é inteligentes, en los que parece que se ha reunido la robustez de la raza negra y el ménio superior de la raza blanca; esos mulatos hasta célebres en las posiciones españoles de América y sobre todo en Cuba, que tienen por representante y por mártir al desgraciado Valdez, cisne cubano, de negro plumaje, pero de melodiosa y sonorosa voz? Habeis visto esos negros y esos mulatos? No los busqueis en Bahia: La esclavitud ha degradado la raza: ha convertido en seres irracionales á esas infelices criaturas condenadas al martirio perpétuo por el fetiche bárbaro de los infieles.

Jamás se encuentra en aquellas miradas entrañeciles un rayo de inteligencia: jamás se vé en aquellos rostros nada que indique en tan desgraciados seres la existencia de una alma.

Y la repulsion que inspira Bahia, se aumenta cada vez mas, cuando se recorren los numerosos templos de la ciudad.

Yo habia creido que la capital imperial del Janeiro era la última expresion de la profusion de dorados en una iglesia, pero los templos de Bahia, han venido á desmentirme, que no era esta mas que un grosero error.

Los cinco ó seis iglesias que he visto puede decirse que están cubiertas de dorados desde el cimiento hasta la bóveda, pero esto no que las grande aglomeracion de adornos, les presta belleza ni elegancia alguna.

Cuando uno pasa la vista de los riquísimos adornos que decoran las iglesias, á los miserables esclavos que desnudos, que escuchan la misa en ellas, no puede uno menos de sentirse agitado por un hondo sentimiento de indignacion y de protestar en el fondo de su alma contra ese clero católico que habla en nombre de la caridad y de la igualdad cristiana y se complace en ostentar á los ojos del pobre negro, que no tiene nada suyo, ni la vida, todas las galas y el lujo de la riqueza.

En una poblacion donde tantos infelices hay que agonizan en la esclavitud; donde tantos de nuestros hermanos en Jesu-Cristo riegan continuamente la tierra con el sudor de su frente para mantener los gastos de sus amos, tacaróteles á veces; en una tierra donde hay tantos dolores que sorprender y tantas llagas que curar, esas inmensas riquezas, arrancadas por el clero al desgraciado esclavo, para la decoracion estéril de los templos, les hace pensar á uno en los merodeadores de las costas desiertas de la Italia, que mas cruelas que la misma tempestad, saquean al náufrago á quien la mar acaba de perdonar, arrojándole moribundo sobre la playa.

Qué naufragio mas espantoso que la esclavitud y qué merodeadores mas crueles que aquellos que aumentan el trabajo del esclavo para decorar lujosamente el templo, donde se pretende predicar la doctrina del humilde carpintero de Nazaret!

Pero para que haber de la esclavitud, condenada ya por la moral, por la política, por la economía, que degrada la raza, que mata el pueblo, que destruye la familia.

Al encontrarme en Bahia he visto gozoso los ojos hacia mi país. Si en él vivimos en lucha continua, si la sangre derramada á torrencha continua, si la sangre derramada á torrencha esmalta continuamente nuestros campos; si nuestras libertades políticas, destrozadas y mancilladas son arrastradas una por los secuaces de los tiranos, ora por los caballos de los gauchos; si nuestra vida es un combate permanente, no tienen al menos como elemento constitutivo de la vida, ese principio de muerte que se llama la esclavitud.

Podemos mirar sin temor el porvenir, porque á pesar de nuestras convulsiones y de nuestras luchas, á pesar de todas nuestras miserias personales, el alma de la nacionalidad está pura.

¿Podrás decir lo mismo y mirar sin temor al futuro, los pueblos cuya alma está carcomida y ulcerada por la esclavitud?

¡Ó reunidos los hombres en comunidad, podan violar impunemente las mas vitales leyes naturales, sin que mas tarde ó mas temprano la justicia divina les haga responsables de sus faltas y les impuya el castigo que merecen sus culpas?

No; creemos que los pueblos que violan la moral, recibirán, mas ó menos pronto, el castigo que merecen.

. . . . . .

Las últimas noticias llegadas de Europa, nos hacen saber que el 1.° de Noviembre debe reunirse en Madrid el Congreso español.

Voy pues á encontrarme en su apertura. Y desde ya quiero prometer á mis lectores del Plata, que trataré de darles una descripcion de las sesiones de esa Cámara, quizá la última, representante del absolutismo del Gobierno español.

Es un espectáculo que no debe perderse; para ver otro igual sería necesario atravesar toda la Europa ó ir á visitar la capital del autócrata Ruso.

Mi figura que debe haber sin diferencia entre el Congreso español y las Cámaras de Estados-Unidos, que voy á tener ocasion de ver en mi viaje por aquel país.

¿No creen lo mismo, mis lectores de Montevideo?

José Pedro Varela.

EXTERIOR

Teatro de la guerra.

El corresponsal *Tourlouron* dice con fecha 9 lo siguiente:

Despues de mi última fecha, no ha ocurrido novedad.

Sabemos que el enemigo está haciendo una picada en el Chaco, para abrirse una via de comunicacion por él. No le durará mucho, porque se toman las medidas necesarias para dominar la embarcadura del Bermejo, que, como se sabe, está entre Tayi y el Pilar.

No es exacta la noticia que di en mi último sobre la artillería de los vapores echados á pique en Tayi. Se intentó sacarla, pero aun no lo han hecho. Corrió aquí esa bola, y, apesar de mi cuidado en no repetir sino lo que me consta, trajué el anzuelo. Las personas que lo aseguraban eran muy serias, de modo que solo un santo Tomás hubiese dudado. Estaban sin duda mal informadas. Yo he hablado despues con un oficial verás que estuvo en Tayi el 7, y hasta ese dia los vapores estaban bajo del agua, sin que siquiera se hubiese intentado sacar las piezas.

El enemigo sigue desde el combate del 3 hostigándonos con guerrillas nocturnas por Tayuti.

Segun datos auténticos, parece que Lopez tiene sus fuerzas de sus líneas como tres mil hombres de las tres armas, distribuidos entre Matto Grosso, la Asuncion y Candelaria.

Es probable pues que no tarde en venir á hacernos la atencion por nuestra espalda, aunque quiso los estableció del otro lado del rio Tebicuari, por si nos aventuramos á pasarlo alejándonos de nuestra base de operaciones. Sábese que los pasos de dicho rio están fortificados y guarnecidos. En uno de ellos dicen que hay una chata con un cañon de á 64.

Entre Rios.

Leemos en *El Uruguay*:

MEJORAS INTERIORES—Ultimamente han estado en San José á visitar el Exmo. Sr. Capitan General Urquiza los distinguidos caballeros cuyos nombres damos en seguida.

El Sr. General de los Estados-Unidos de América, de Méjico y de Venezuela D. Domingo de Guicuria.

El Sr. Jarbas Maniz Barreto, secretario de la Mision Especial del Brasil.

Mr. Gerard de Gould, primer secretario de la Legacion Inglesa.

Sr. Arturo Marcarité, primer ingeniero del Real Cuerpo de Ingenieros de España y empresario del Telégrafo de las Antillas y América del Sud.

El Sr. D. Mariano Cabal, que ha venido tambien al Uruguay con el objeto de tomar algunas medidas para establecer aquí la sucursal de su banco.

El coronel Telmo Lopez—Dice la *Prensa Entre Riana* que este gefe argentino se encuentra en el Paso Pucú al servicio de los Paraguayos segun noticias recientes.

Rusia, Prusia y Francia.

Llamamos la atencion de nuestros lectores sobre el extracto que sigue de un artículo del *Galos*, que se publica en San Petersburgo, es de fecha 26 de setiembre:

«Es evidente que M. de Bismark pone todo en juego para causar la paciencia de los franceses y provocar en el porvenir un conflicto que él mira como inevitable.

«El gabinete de San Petersburgo no tendria motivo alguno para impedir una guerra entre la Francia y la Prusia. Es cierto que cualquiera que sea el resultado de ella, las que se producirian en el equilibrio de las fuerzas de Europa, no podrian menos de sernos favorables. La Francia en efecto con su brillante ejército y su crédito casi ilimitado es todos los mercados del mundo, es para la Rusia una rival muy peligrosa en Oriente, mientras que despues de una guerra dura y sangrienta, su debilidad aunque momentánea, sería naturalmente ventajosa para nosotros.

En cuanto á la Prusia, nunca olvidemos que un dia ó otro se convertirá en Alemania, enemiga del eslavismo y por consiguiente de la Rusia. Una guerra pues entre ambas naciones es una eventualidad inevitable. Luego no sabrá la Prusia despues de un conflicto con la Francia, mas fuerte de lo que actualmente es.

«Por el contrario, facilmente puede suceder que quede debilitada, en cuyo caso nuestros peligros habrian disminuido en proporcion con su potencia. No impidamos pues á los Prusianos el que se batan con quien mas les cuadre. Alentemos mas bien su ardor belicoso, con el objeto de ganar con ellos los mismos beneficios que ellos reportaron á expensas nuestras durante la campaña de Crimea. Si esta política no es del gusto del poeta, es á lo menos muy razonable.»

Garibaldi

POR EMILIO CASTELAR.

De una correspondencia de la *Tribuna* extractamos en seguida el juicio que forma el gran escritor español del gran patriota italiano. Dice lo siguiente:

«Todo el mundo habla hoy de Garibaldi, sino herido como en Aspromonte, preso por haber intentado la libertad de Roma.

«Quisiera yo bosquejaros, aunque torpemente, su retrato.

«El antiguo dictador vuelve á la isla de Caprera, en esa cáscula sencilla nave que cruzaba el golfo de Nápoles cuando arrojó á los pies de Víctor Manuel la corona de Italia que no habian podido lograr quince siglos de guerras y de revoluciones, sino príncipes de ese mismo rey en una nave del Estado.

«Sea cualquiera el juicio que mis lectores hayan podido formar del guerrero italiano, á la verdad, no puede ninguno de ellos dudar que era una série de faltas, era sea una série de virtudes, la vida de Garibaldi es siempre una vida extraordinaria. Nacido entre el Mediterraneo y los Alpes, su alma tiene algo de la poesía de aquella hermosa naturaleza.

Criado en el mar, acostumbrado á vencer sus olas y sus huracanes, á destinarse sobre los abismos, á recoger en la vela para marchar el mismo viento que parece venir á combatirlo, éste, como todo marino intrépido, que ninguna fuerza social puede resistirse al que ha vencido los elementos.

Los hombres todos muy dados al mar tienen cierto carácter romántico que dan los horizontes incommensurables, las luminosas estelas, el heridero de las blancas espumas, la palpitacion del oleage, los mundos embrionarios que hoy en esos gérmenes de nuevos seres, los movimientos concertados de los astros que parecen hacer con sus moles infinitas combinaciones aritméticas para señalar la ruta de la humilde nave; el estruendo de los huracanes arrastrando las oleadas aguas; en fin, la realizacion visible, palpable de lo infinito.

Para que nada faltase á acrecentar esta especie de carácter legendario, Garibaldi pasó los dias mas floridos de su vida en las selvas de América, en el seno de sus rios que parecen mares, en aquella especie de embarcacion de la vida en infinitos seres que tanto contribuye á exaltar el espíritu y arrojarlo en el seno de infinitas ideas

Era colonos italiano, de la tierra del arte, y habia hecho de su patria, como Miguel Angel, como Savonarola, como el Dante, un espacio de religion para su alma, una fuente de inspiraciones para todas las obras de su vida.

Esto es tan cierto, que ese mismo hombre que hoy declara muerto el Catolicismo y cuida el Pontificado, se confesó como un penitente cuando creyó que Pio IX convertido al liberalismo salvaria de Italia.

Hoy que miraréis pues comprenderlo.

Su frente es ancha; la bóveda de su cabeza indica la benevolencia; de sus ojos destella una luz tan suave, que no es el centellear de la mirada de ave nocturna que tienen los implacables guerreros, sino la dulce resignacion de los mártires; su rubia melena y su no menos rubia barba, surcada de algunas blancas canas, le rodea de una especie de aureola luminosa como la que daban por fondo los pintores de la Edad Media á sus místicas figuras.

Decid de él lo que quereis, pero no dudeis que por su ingenuidad y su candor se distingue en el mundo maquiavélico de los diplomáticos y de los ambicionistas, ese marino, ese guerrillero que tiene una sola pasion en el corazon, y esa mismo corazon siempre en los lábios.

Se estrella contra las realidades de la vida moderna; pero si hay quien crea que su fé es errónea, no habrá quien dude de que su fé es sincera.

Siempre es un ejemplo en esta Europa corrompida que se atemeja hoy á un inmenso baile de máscaras, donde todos los poderes llevan una careta.

(*Concluirá*)

La emperatriz y el príncipe Imperial.

Con referencia á lo dicho que una persona que ha llegado de Biarritz, se nos han dado los siguientes detalles sobre el accidente ocurrido á la Emperatriz Eugenia y al príncipe imperial.

Habiéndose embarcado en Biarritz S. M. I. y su hijo para hacer una excursion en el yacht de vapor estacionado en el Adour, durante la permanencia de la corte en aquel sitio, manifestó deseos la Emperatriz de desembarcar en un punto de la costa, y no siendo posible efectuarlo en el yacht, se echó al mar el bote que tripulaban varios marineros, yendo al timon el comandante del vapor, y un piloto á la proa, que fué el que falleció desgraciadamente, colocado allí para indicar los puntos peligrosos de la costa. No habiendo apercibido el piloto una roca que habia á flor de agua, chocó en ella el bote y viendo que zozobraban, la Emperatriz se echó al agua, que se llegaba mas cerca de la costa, lo que arrancó los gritos del príncipe imperial que son de suponer, viendo á su madre en el mar, arrojándose todos al agua y pudiendo llegar á tierra en el estado que es fácil de imaginar. El piloto que se ahogó, debió su desgracia, segun dicha relacion, á haber chocado de cabeza contra una roca

---

FOLLETIN

81

LOS HIJOS PERDIDOS

(SEGUNDA PARTE DE LOS DESHEREDADOS)

NOVELA ORIGINAL

Por Manuel Fernandez y Gonzalez

—Bien,—le respondí con resignacion,—pero tratemos usted con vestido de percal muy viejo y un pañuelo muy ordinario y muy usado.

Es Valdestillas la ciudad no se habia acercado á mí; es mi lugar se habia acercado á aquella ciudad.

Salí de Valdestillas con el corazon oprimido. A veces se sacrifica sin llorar grandes dolores; y otras se llora por cosas fútiles.

Llaré por un traje.

Era bonito, le habia tomado cariño.

Además me veia por la primera vez con aquel traje de mendigo, y sin embargo, este traje en mi situacion me convenia mas que el otro.

Excitaba mas la caridad.

LI.

Llegamos á Horsillos por la tarde, y pasamos en él la noche.

Noté que chocaba el traje, todavía elegante de mi hijo, contrapuesto al mio, que no podia ser mas miserable.

Esto me produjo una visita del alguacil, de la parte del caritativo alcalde del Abrojo de la Hacienda.

Al dia siguiente nos pusimos en camino para Villalba de Adaja, á la que llegamos pronto, por que solo habia media legua.

Descansemos un momento; almorzamos, y seguimos nuestro camino hácia Peral de Gallinas.

La marcha era algo mas séria; hay dos leguas.

Llegamos por la tarde, descansando en un cementerio y en un caserío.

Al dia siguiente pasamos por la Moralejo de los Panaderos, y llegamos á San Vicente del Palacio.

Nos iamos haciendo mas fuertes, y gratibamos menos.

Antes no respiraba, despues, regalando, obtenia por la mitad de lo que antes me costaba cuarto y comida.

Gastábamos unos seis reales diarios: yo habia ajustado mi cuenta, la fatiga no era grande, y Dios nos daba salud, podíamos entrar en Madrid con dinero.

LII.

Salimos al dia siguiente para Honquintana; hay cuatro leguas; descansamos tres veces en el camino, y llegamos muy cansados y ya entrada la noche.

Arturo se habia fatigado en demasía, y tenia fiebre.

Me vi obligado á detenerme dos dias en Honquintana.

Esta hizo una brecha considerable en mi capitalejo; fué necesario gastar en médico y botica: el médico me dijo que podia ponerme en camino.

Yo confié en demasía en el médico, y empresí con mi hijo la marcha hácia el pueblo de Palacios de Goda, á tres leguas de Honquintana.

Pero á la legua, en la que invertimos mas de tres horas, Arturo se puso gravemente malo.

Le acometió la fiebre, y no pudo capitar hasta que pasó llegó mi desesperacion.

Estábamos en despoblado: se veian á lo lejos algunos caseríos, pero estaban distantes: no podia abandonar á mi hijo para ir á pedir socorro.

Soplaba un fuerte viento del S

al caer en el suelo. Desde el punto de la cesta en que tomaron tierra se pidió auxilio al pueblo con inmediata y habitadísima concurrencia, llegaron la carruaja, se dirigieron á Biarritz donde llegaron con mucho retraso. Inútilmente muy enfermo el Emperador Napoleón. Parece que el vapor no pudo dar otra noticia, tanto por el estado nublado de falta de agua, como por hallarse parado el mar muy picado.

Esto es la relación de aquel hecho, tal cual se nos ha referido.

Correspondencia de Ingalaterra.

Londres, 30 de Setiembre.

El periódico ministerial que denuncia en los términos expresados en mi comunicación de anteayer, ha desaparecido y regalías existe. Ignoro por supuesto dado por Mr. Seward la conciliadoras proposiciones de lord Stanley respecto á las reclamaciones americanas relativas con los perjudiciales del Alabama, esta esta mañana la publicado y recibido en los términos siguientes: «Ayer Agrado.

Con mucho gusto nos apresuramos á dedicar la especialidad en que incumbiere respecto á la nota de Mr. Seward. Nuestro objeto ha sido que nos transpusiése de lo del que se respuesta de la prensa de Nueva-York. Ahora que tenemos ya á la vista la consideración de Mr. Seward, nos sin embargo de Washington, podemos expresar que es significado en ese sentido de la nota publicada. Su parte sustancial viene á reducirse á expresar, que el presidente considera los perjuicios de la propiedad mercantil, que efectivamente comprendemos y precisos para indicar en el ataque de los corsarios confederados americanos. Pero añade Mr. Seward, que el gobierno de los Estados Unidos se considera en libertad de indicar en que el último punto. Todo esto tomo en consideración la conducta observada por las autoridades dependientes del gobierno de S. M. Británica en la conservación de los hechos que ha dado origen á la reclamación.

Es evidente Mr. Seward parece que en la forma de los ataques en perjuicios, sin haber tan cómo que tanto de que se ataca el hecho. En otro término, quiere, según parece, que se pida, dejar un caso sucho para exigirse por la negativa de las circunstancias á ella le cualidad.

Sobre la arrogancia del gobierno americano y su tono y al que es el mismo, Mr. Seward, sus proposiciones una conjunta de propia cuenta. Ya regístrese tal vez los encubiertos armados de Mr. Seward, mientras para reparar los daños de los trabajadores en las circunstancias que una y mediante en varias plantaciones Estados de la Union, además los cuales á interes que ofrecen ordenó poder modificar sus proposiciones?

Ya tendremos ocasión para un pormenor en en el Parlato de Cristal para continuar el bell estamos del sufragio popular. Con sinceridad que no dejó de arrojar los ojos de la cuestión de la nobleza. Lord Russell y Mr. Gladstone concedido á la fundación como quiso del partido liberal pronunciaron, se han encontrado en Mr. Disraeli, que ha hecho poco al tal, no ha sido cuidado, dobe y significación. Ya que es que la nobleza no lo nobleza á los primeros, ni es nobleza que no reformistas como debido á la Bárcena y ninguna cuestión del último. Y en efecto, para los hombres prudentes y precisiones la reforma es una arma cortada, no corrige que no le tiempo para desafiar.

Fuse Rigi ha dicho Cómo con facultades del Sultán para nombrar el gobierno de la isla. Mucho tiempo que hacer con ellas estaba para no conviene con las ingenuas cosas los dos ratos que pagaba la isla y que exigiremos en los cuyos ante Nuestra en revista, el parlamento y grupos de cerar ellas gobernadas, sino de nuestro conocimiento.

Se han recibido noticias de Méjico que alcanzan el día 3 de Setiembre. El ejército regular, el ejército de otra nación varias en vez, pues hay ciertas que se quiere le he sido negada la entrada del cuerpo diplomático y consular.

Bueno—Se ha dado en Perubaná D. Manuel Marañón, empresario del teatro que debe construirse en dicha localidad. Dentro de breves días pondrán mano á la obra.

La mujer—Desde mi edad primera—Lo he dicho y yo en mi opinión me plantea—Mirese la mujer como se quiera—Cuando no es un delirio es un mono.

Los de la vida y del amor destaíla—Arrastrar tanto de los placeres,—Si algo pueda en el mundo hacer mas bello,—Que una sola mujer ... es dos mujeres.

Infelicidades—No hace mucho que, en el antiguo partido de Buenos, á cuatro leguas distancia de Rotonda del lado del poniente, se hizo la orilla derecha del Barranca Sangrida, en un terreno con el objeto de sacar piedras, á la profundidad de dos metros y medio mas ó menos, desarrollóse aquí un cuerpo de tal que se encontraron gran cantidad, hasta y otros objetos muy interesantes, que fueron esta ciudad con que contienen objetos y fin entre arqueológicos por el distinguido Crespellani, que pudo decantar que eta tantas preferencias á los antiguos monopolizadores. Es efecto algo que la historia que los etruscos, atravesaron los Alpes y ocupaban la Italia.

Los mismo gusto nos apresuramos dedicar la especialidad en que incumbiere respecto á la nota de Mr. Seward. Nuestro objeto ha sido que nos transpusiése de lo del que se respuesta de la prensa de Nueva-York. Ahora que tenemos ya á la vista la consideración de Mr. Seward, nos sin embargo de Washington, podemos expresar que es significado en ese sentido de la nota publicada. Su parte sustancial viene á reducirse á expresar, que el presidente considera los perjuicios de la propiedad mercantil, que efectivamente comprendemos y precisos para indicar en el ataque de los corsarios confederados americanos. Pero añade Mr. Seward, que el gobierno de los Estados Unidos se considera en libertad de indicar en que el último punto. Todo esto tomo en consideración la conducta observada por las autoridades dependientes del gobierno de S. M. Británica en la conservación de los hechos que han dado origen á la reclamación.

Es evidente Mr. Seward parece que en la forma de los ataques en perjuicios, sin haber tan cómo que tanto de que se ataca el hecho. En otro término, quiere, según parece, que se pida, dejar un caso sucho para exigirse por la negativa de las circunstancias á ella le cualidad.

Sobre la arrogancia del gobierno americano y su tono y al que es el mismo, Mr. Seward, sus proposiciones una conjunta de propia cuenta. Ya regístrese tal vez los encubiertos armados de Mr. Seward, mientras para reparar los daños de los trabajadores en las circunstancias que una y mediante en varias plantaciones Estados de la Union, además los cuales á interes que ofrecen ordenó poder modificar sus proposiciones?

Ya tendremos ocasión para un pormenor en en el Parlato de Cristal para continuar el bell estamos del sufragio popular. Con sinceridad que no dejó de arrojar los ojos de la cuestión de la nobleza. Lord Russell y Mr. Gladstone concedido á la fundación como quiso del partido liberal pronunciaron, se han encontrado en Mr. Disraeli, que ha hecho poco al tal, no ha sido cuidado, dobe y significación. Ya que es que la nobleza no lo nobleza á los primeros, ni es nobleza que no reformistas como debido á la Bárcena y ninguna cuestión del último. Y en efecto, para los hombres prudentes y precisiones la reforma es una arma cortada, no corrige que no le tiempo para desafiar.

Fuse Rigi ha dicho Cómo con facultades del Sultán para nombrar el gobierno de la isla. Mucho tiempo que hacer con ellas estaba para no conviene con las ingenuas cosas los dos ratos que pagaba la isla y que exigiremos en los cuyos ante Nuestra en revista, el parlamento y grupos de cerar ellas gobernadas, sino de nuestro conocimiento.

S. M. la Reina de Holanda, quien, como sucesor ultimamente, se habitado de vida en una casa de campo del marqués de Salisbury, ha dispensado igual honor al conde de Corrandon quien, como ya se ha dicho, es el objeto de saber pidiéndole, la Embajada en Madrid como posición Lucas Actualmente la Reina en Bosque de lord Derby en su galería de Knowsley junto á Liverpool.—F.

GACETILLA

El Telégrafo Americano.—Es Consul oriental en Montevideo D. Cornelio Ed Uruguay para establecerse con su familia en la Vista Gólor.

Economía—Desde que el consul Regulo de Bilbao carga de la Junta de Payandé, se han economizado en un mil pesos sobre lo que corresponde á la gaceta. El Ministerio de Gracia y Justicia ha dado cuenta de tercera parte menos, el consumo de papel ha disminuido en 300 arrobas, y en los demás ramos, siendo igual el servicio.

Bedoreo de abi, ciu trabajoso, que nos reinaba no deriodan infaliciteble cdjo víctima en el mundo público.

Correspondencia de D. José F. Yazela—Publicamos hoy la tercera carta de ese apreciable amigo concretada á dar una idea de lo que es Bahía, una ciudad donde brilla en todo su esplendor la actividad y donde la limpieza pública es una fiesta desconocida.

Progreso—El 27 habrá tenido lugar en el Salto una reunión para en compañía del progreso del Ingeniero Arbogast, para establecer la comunicación telegráfica entre dicha ciudad y esta capital.

Debió constituirse una comisión que solicitaría el apoyo del Gobierno é igualmente de todas las personas del Salto beneficiados por la línea.

Otra sobre América—El viernes se embarcó en el Hotel Oriental varios caballeros, con el objeto de ir á la fuerza de una obra del general Lobo, de la escuela especial, sobre esta parte de América y otro estudio no indica donde hace algunos años.

Personas competentes opinan que sus importantes trabajos tendrán completa imparcialidad, conocimientos en comunes y una facilidad de estilo digna de una plume ejercitada.

Falta de aviesamos—Bajo esta epígrafe leemos lo siguiente en un diario del Rosario de Santa-Fé: Hace ya un año que se nota en esta ciudad la falta de trabajadores en los principales ramos de industria. No hay carpinteros bastantes para desempeñar los trabajos que exige el crecimiento de la población; en el mismo caso nos hallamos por falta de albañiles. Tanto en uno como en otro ramo, los artesanos se hallan compuestos del por trabajos que no pueden terminar en medio año. A pesar de ofrecer buenos precios, no se consigue obtener ningún jornalero, ni por lo que hace difícilmente cualquier empresa industrial. Los madereros también que fueron llamados á la guerra del Paraguay, y los que la hacen por revista no están aún, hacen arte la falta. Urgente á los extranjeros que tiendas en esta localidad, que sin ellos no les es posible adelantar los mas urgentes necesidades de la población. Se hace un llamado al Rosario y á los artesanos, si ellos vinieren á ejercer su industria, para la prosperidad de los bueno deseos, y los industriales con gusto sin algo pagar.

La Compañía Inglesa—Se reunió el 24 del corriente á fin de tomar en consideración el contrato celebrado por el Directorio para la compra de los vapores de la compañía de Buenos Aires, Uruguay, Gaseta, Dominos y Río Paraná.

Los accionistas desde á entrar en la compañía en los vapores de la compañía, y el colegio de Uruguay, Gaseta, Dominos y Río Paraná.

Los accionistas desde á entrar en la compañía en los vapores de la compañía, y el colegio de Uruguay, Gaseta, Dominos y Río Paraná.

Mr. Edward Everett—llegará el miércoles Buenos Aires y regresó el jueves á las 6 de la tarde en el mismo buque.

Mortalidad—Noviembre 17—Rosa Ritter, 1 mes, 30 días, casada; Catalina Belmonte, 1 mes, 15 días, casada; Santiago Tod, Eugenio, 27 años, soltero; Rufino Gomez, casado; Angel Pereira, oriental, 8 años; Zulema Correa y Lima, oriental, 18 años, soltera.

Día 18—Isidoro Perez, oriental, 21 meses; Domingo Gil, oriental, 55 días, viudo; Eugenio, oriental, 1 hora; Manuel Moreira, oriental, un día.

Se hay tal fiebre—Segun nos comunica un facultativo dimanó de un error la noticia de haber llegado un buque con su tripulación atacada de fiebre negra. En efecto, se cumplió dicha formalidad, pero fué en la inteligencia de que el buque llegaba con la nota en tan mal sentido especie de chacho que se designa en inglés con el nombre de *fever and ague*.

Medio Infinito—Ademas vemos en juicio público la vasca criminal seguida contra Pedro Pérez, por robo, hoy martes 12 del corriente á las doce del día, en el salón de Jurados del Crimen de la 1° Sección, de manda del Sr. Juez Letrado del Crimen Dr. D. José Maria Vila, lo que se invita al público para que concurra á dicho acto.—Montevideo, Noviembre 18 1867.—*Miguel Farrial*—Escribano del Crimen.

(Protesto desconfidencial)—Ha llegado un cubo dice de Buenos Aires la Sra. Argentina Dr. A. B. de P. trayendo consigo un precioso ejemplito el cual posee la virtud de calmar que pues de todo dolor de miedos.

Las mismamente curiosísimas que se hallan en Montevideo en sus dos albums, y los jugas naturalezas, que se ha dado en ellas, y que se hacen mas características de Buenos Aires, nos parecen en el caso de ser muy interesantes, se vólgan del Espectáculo de la Sra. de Prinl, consiguiendo así su total curación.

Nos vendió que ya se ha ofrecido al Gobierno el mismo ejemplito en Espectáculo gratuitamente en Montevideo y á los ciudadanos de Montevideo; cabe en un ejemplito de Buenos Aires, y que nos da una prueba de su carácter filantrópico y generoso.

Decisiones á la Sra. Prinll una numerosa clientela y este un presuto y eficaz alivio.

Recordó—Ofrecemos hoy á nuestros lectores un concurso en bajo suelta y que es relativo á la cuestión de la Sra. Argentina Dr. A. B. de P. Nuevo Cuyo,

DELICIOSA
REFRESCANTE, VIGORADORA

CELEBRE

AGUA FLORIDA

DE

MURRAY Y LANMAN

Esta Agua floral, tan delicada y deliciosa, hace ya mas de veinte y cincoaños que el público la conoce, y hoy mas que nunca es buscada y usada. Es simplemente la fresca aroma de las flores mas deliciosas, lecha permanente en forma de líquido; jamás varia en escelencia. Su aroma es inefablemente ligero y su influencia sobre el cútis es en extremo refrescante, y revanda se le mezcla con el agua del baño comunica una sensacion deliciosa al cuerpo y al ánimo desfallecidos. Para la

Nerviosidad
Dolor de cabeza,
Debilidad,
ó Histérico,

es un precioso y eficaz alivio, y lo recomendamos con toda confianza como un artículo que por la suave delicadeza de su aroma y por su eficacia y economía no tiene rival. También estimula el cútis, un cuidado de mas resultado y en muy breve tiempo todas las

Asperezas,
Ronchas,
Quemaduras del sol,
Pecas
y Sarpullidos.

Es tan delicioso como un remilete de escogidas flores, y como un cosmético comunica al cútis una frescura y una transparencia hermosísimas. Disuelto en agua es el mejor dentífrico y da á los dientes la blancura de las perlas. También quita el mucosar después de afeitarse.

En el cuarto del enfermo, su refrescante olor ejerce sobre el inválido una influencia y apacible calma que tiende todo á proporcionar un saludable sueño; en el tocador, se usa inapercibido, retardando todo su efecto y fragancia floral por muchas horas después del aseo, y como un perfume general de la mas exquisita delicadeza, es refrescante y saludable de todas las aguas fragantes.

Como se ha presentado en este mercado, desaprensibles traficantes de este delicioso perfume, los consumidores deberán solamente comprarla en envases impresos, resguardados que obtienen la siguiente Agua Florida de Murray y Lanman, preparada solamente por sus únicos propietarios.

Lanman y Kemp. Droguistas por Mayor, New York.

Se halla de venta en los establecimientos de J. V. Garaicochea y Guillermo Grunwel y Cª. y en todas las perfumerías, quincallerías y boticas acreditadas.

PARA LOS

TÍSICOS

y para todos aquellos que sufren de los

PULMONES, GARGANTA Y PECHO

ACEITE
DE HÍGADO DE BACALAO

Puro y Legítimo de Lanman y Kemp.

El Dr. D. Manuel Francisco de Entralgo, vecino de la Calle de la Habana, Santiago de las Vegas, dice que ha usado el *Aceite de Hígado de Bacalao de Lanman y Kemp* en casos de Tisis, Escrófula, Diarrea Crónica, etc., etc., tanto en los niños como adultos y siempre ha curado esas enfermedades.

El Dr. D. José Francisco Ruz, Medico Cirujano, etc., etc., certifica haber empleado con excelentes resultados el *Aceite de Hígado de Bacalao de Lanman y Kemp* en las enfermedades para las cuales está indicado.

Don Benito José Riera, Licenciado de la Real Universidad de la Habana, Catedrático de Química y Física de la Real Escuela General Preparatoria de Cuba, etc., etc. Certifica que el *Aceite de Hígado de Bacalao de Lanman y Kemp* es una sustancia en el mayor grado de pureza, como lo prueba su rigido análisis, y lo llama ALIMENTO y MEDICINA.

Don Félix Benjamin Carbonell, Lto. en Farmacia de la Real Universidad Literaria de la Habana, etc., etc., certifica haber visto practicar por el Lto. D. José Benito Riera, el reconocimiento del *Aceite de Hígado de Bacalao de Lanman y Kemp*, y haberlo verificado él mismo con el mayor cuidado, dando por resultado ser el mas legítimo y estraido con la mayor escrupulosidad.

Los afamados facultativos Sres. D. Antonio Lima, L. Benito Moreno, y Pablo Verdun de Matanzas, F. Luis, Feto. Perrand, y Mariano Ravillo de Santiago de Cuba, dicen que han empleado nuestro *Aceite de Hígado de Bacalao* con resultados maravillosos.

Se halla de venta en los establecimientos de los Sres Cranwell y Cª, J. V. Garaicoechea y en todas las boticas acreditadas.

UNA ESPLÉNDIDA

MATA DE PELO

CONOCIDO EL

TÓNICO ORIENTAL

PARA EL PELO

Conserva el Cabello suave y lustroso,
Conserva el Cráneo fresco y agradable,
Hace crecer el cabello espeso y fuerte,
Hace desaparecer todo vestigio de Caspa,
Impide prematura Canosidad,
Impide prematura Calvicie,
Es la única preparacion perfecta en su clase,
Es la que dá mas fuerza y vigor al Cráneo,
Es la única preparacion para el Cabello que es adoptable para la

AMÉRICA DEL SUD

Se halla de venta en los establecimientos de los Sres. Cranwell y Cª, y de J. V. Garaicoechea y en todas las boticas acreditadas.

CASA DE CONFIANZA

GRAN FÁBRICA DE CALZADO

DE DEZAMERICO Y Cª

116 ITUZAINGO 116

Depósito de las mas acreditadas Fábricas de Europa

POR MAYOR Y MENOR

A PRECIOS EQUITATIVOS

ct 31 1mes

AL RECUERDO

CASA ESPECIAL

DE LUTO Y GÉNEROS BLANCOS

GAMISERIA Y BONETERIA

Calle 25 de Mayo núm. 148

Ot. 30—perm.

BANCO ORIENTAL

CAPITAL $300.000

EN DIEZ ACCIONES DE QUINIENTOS PESOS

CON DERECHO Á AUMENTARSE

Oficina principal calle de Misiones núm. 98.

DIRECTORIO

Presidente	Sr. D. Ignacio Guibat	Vocales	Sr. D. Antonio Gomez.
Vice-presidente	» » Pedro J. Haynes.	»	» J. L. Ir r.
Secretario	» » Federico Pacificr.	Primer Gerente	» Manuel A. Silva.
Vocales	» » Francisco Vidiella.	2º Gerente Contador Tesorero	» Eduardo Filejo.
	» » J. A. Artigueyeda.		

Tomando en cuenta el crecimiento interior del capital suscripto, el Directorio de este Banco, desde el 15 de Noviembre de 1886 hasta el 15 de Noviembre de 1887, ha resuelto no recibir ya mas dinero en depósito con interes, y con especialidad.

En cuentas corrientes

Se recibirán cuentas corrientes con interes calculado sobre saldos mensuales, y capitales no por minimos, abonando tres por ciento anual sobre saldos mensuales hasta cinco mil pesos.

En descuentos

Se descontarán letras, vales, conformes y otros vales mercantiles al precio corriente.

En depósito por tiempo fijo

Desde $100 por cantidades fijas de mas de un mes, tres, seis y doce meses, abonando tres por ciento anual, que se pagará en dinero efectivo, sin descuento de clase alguna, que será siempre mas ventajoso que el que se cuenta corriente.

Interior

Billetes de 5 Oro, Pesos y cincuenta centavos moneda nacional, firmados por el Sr. D. Manuel A. Silva y D. Eduardo Filejo. Los cuales llevarán un sellado de Barcelona.

Los cuales serán intercambiados por D. J. A. Riera, E. Filejo y F. Silva, de capital de 10 U. de Gran Bretaña, E. Pedro Tolosa y F. Silva, de 50 centésimos de Centavo Oro.

El Banco estará habilitado desde las 10 de la mañana hasta las tres de la tarde, con excepcion de los sábados, en los cuales estará cerrado desde las cinco.

Los intereses serán abonados semestralmente.

Los cuentas corrientes se cerrarán el Sábado 31 de Diciembre.

Los cuentas corrientes se cerrarán el Sábado 31 de Diciembre.

Los cuentas corrientes se cerrarán el Sábado 31 de Diciembre.

Buenos Aires, Noviembre 15 de 1887.—Juan Benito.

Secretario, Alvarado.

ser. 9-1mes.

FÁBRICA DE TEJIDOS IMPERMEABLES

PLAZA CAGANCHA

Ponchos para aguadero—TAPAS de carruajes—TOLDOS de hule—CARPAS para ejército, de lonas comunes.

ARMERIA DE LEON

128—Calle Ituzaingo—128

GRAN DEPÓSITO DE

MAQUINAS DE SINGER

NUEVA INVENCION GARANTIDAS

Mas baratas que en cualquier otra parte

ARMAS DE TODA CLASE

ct 25-1 mes.

NUEVO LICOR AROMÁTICO

ELIXIR DE L'ARQUEBUSE

Calle de Zavala núm. 94

Se hace gusto; su delicado perfume; sus propiedades higiénicas, lo han logrado la aceptacion general, en Europa, tanto en las casas de familia, como en los hóteles, confiterías y cafés.

EN MONTEVIDEO

Este depósito de ese previsos Ciquatro.

CALLE DE ZAVALA, NUM. 94.

Ot. 30—perm.

FOTOGRAFIA

ARTÍSTICA

DE DESIDERIO JOUANT Y LAHORE

PLAZA DE LA MATRIZ

Calle Ituzaingó núm. 139

ESQUINA RINCON

SE SACAN RETRATOS DE TODA CLASE

Por el último procedimiento que el señor Lahore ha traido de Paris

N. 15—1mes.

AGENCIA EN MONTEVIDEO
DE LA

COMPAÑIA ARGENTINA

DE

SEGUROS MARÍTIMOS

SOCIEDAD ANÓNIMA ESTABLECIDA EN BUENOS AIRES

Autorizada por Superior Decreto de 19 de Octubre de 1869

ANÓNIMA, Á PRIMAS REPARTIBLES.

RIESGOS DE MAR Y FLUVIALES.

Suscriptores, calle de Independencia núm. 84 En Buenos Aires.

DIRECCION:

Sr. D. Felipe Llavallol, *Presidente.*
» » Juan Anchorena, *Vice-Presidente.*
» » Enrique Ochoa.
» » Manuel S. de Zumaran.
» » Eduardo Lumb.
» » Vicente Casares.
» » Jacobo Parravicini.

GERENTE

» Francisco F. Moreno.

AGENTE EN MONTEVIDEO

D. Agustin de Castro, escritorio en el bestibulo de la Bolsa que entrada frente para todas las personas aunque no sean suscritores á la Bolsa.

ct 20—pm

Nueva C. Solicita de Navegacion á Vapor

El Directorio convoca á Asamblea general de accionistas para el 24 del corriente Noviembre á fin de someter á su aprobacion un contrato celebrado con el Sr. D. Guillermo Matti, por el cual la Compañía adquiere la propiedad de los vapores Rio Uruguay, año Paraná, elegante y adamas.—Comprometido el Directorio á presentar la resolucion de la Compañía antes de fenecido el corriente mes, y siendo de mucho interés para ella el asunto del cual se vá á tratar, se permite encarecer á los Sres. accionistas su asistencia personal ó representados por cartas poderes para el dia citado á las 12 del dia, y en el local destinado á sus sesiones en esta ciudad.—Los accionistas que deseen conocer con anticipacion el contrato referido, pueden ocurrir á las Agencias de la Compañía donde se les entregará copias de él.—Bahia, Noviembre 11 de 1887.

n. 15—9p.

GOÑAC

JULES ROBIN Y Ca.

Unico agente en Montevideo

DON JUAN LAFITTE

CALLE DEL CERRITO NÚM. 108.

El abajo firmado avisa á sus favorecedores y al comercio en general, que como único agente en esta plaza del afamado cognac de los Sres. *Jules Robin y Ca.*, tendrá siempre disponibles las cantidades que los aficionados á este marca pudrian necesitar.

Este cognac gozando espresamente el que escribe por los mismos Sres. *Jules Robin y Ca.*, es recomendado por su calidad superior.

Para evitar toda falsificacion y fraude, cada botella llevará su rótulo con el sellado del agente en esta.

Montevideo, Diciembre 31 de 1886.

n. 31-perm. *J. Lafitte.*

EL RAYO

Diligencia de Montevideo á la Florida—Salida de Montevideo los dias 26, 5, 9, 13, 17, 21, 25 y de la Florida los dias 1, 7, 11, 15, 19, 23 y 27 á 3 de la tarde en la capital en el café de Roma plaza independencia y en la Florida, en el Hotel del Sr. Remi Duclé.

el 2-1 mes.

Prevencion

La Sociedad de Crédito Hipotecario se cree en el deber de prevenir al público, que en las transacciones de Bienes Hipotecados que se hagan entre particulares, esta sin ningun gasto los títulos á la casa de la Sociedad para confrontarlos con los libros, y evitar cualquier falsificacion que pudiera ocurrir.—Montevideo, Julio 1º de 1887.—El Gerente, R. F. perm.

DEPÓSITO
DE SANGUIJUELAS

Rincon núm. 170.

Se venden por mayor y menor.

ct. 1-perm.

Al público Habiéndose perdido ó este partido un documento que quedó roto por defecto de su firmeza, que hacia tres á Don J. R. de este infeliz perdido en los mes junio de 1886 se previene á los que se pueda presentar vista á la subscripcion de mi hijo de mi hijo de mi hijo